TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH	CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM Độc lập – Tự do – Hạnh phúc
Số: 352/2020/QĐ-PT	*Thành phố Hồ Chí Minh, ngày 20 tháng 05 năm 2020*

QUYẾT ĐỊNH
GIẢI QUYẾT VIỆC KHÁNG CÁO ĐỐI VỚI QUYẾT ĐỊNH TẠM ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN

TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH

Với Hội đồng phúc thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên họp: Ông Lại Huỳnh Tú

Các Thẩm phán: Ông Phạm Hồng Giảng

Bà Võ Thị Kim Thương

Thư ký ghi biên bản: Bà Nguyễn Thị Thúy - Thư ký Tòa án nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh tham gia phiên họp: Ông Hà Thanh Bình - Kiểm sát viên.

Tại Quyết định tạm đình chỉ giải quyết vụ án dân sự sơ thẩm số 27/2020/QĐST-DS ngày 24 tháng 02 năm 2020 của Tòa án nhân dân quận B, Thành Phố Hồ Chí Minh đã căn cứ vào Điều 214, Điều 215 và Điều 219 của Bộ luật Tố tụng dân sự 2015 quyết định tạm đình chỉ giải quyết vụ án dân sự về việc "Tranh chấp thực hiện nghĩa vụ do người chết để lại" giữa:

Nguyên đơn: Bà Nguyễn Thị Kim P, sinh năm 1956

Địa chỉ: Đường Q, xã P, huyện B, tỉnh Long An

Người đại diện theo ủy quyền: Công ty Luật TNHH MTV K, người đại diện theo pháp luật là ông Trần Vĩ C (theo giấy ủy quyền ngày 14/02/2020).

Địa chỉ: Đường N, Phường L, quận G, Thành phố Hồ Chí Minh.

Bị đơn:

1. Bà Trần Thị H, sinh năm 1950

2. Ông Nguyễn Minh K, sinh năm 1982

Cùng địa chỉ: Đường Đ, phường P, thành phố B, tỉnh Bến Tre.

3. Bà Nguyễn Ngọc Trân C, sinh năm 1977

Địa chỉ thường trú: Đường F, Phường B, quận B Thành phố Hồ Chí Minh.

Địa chỉ liên lạc: Đường B, phường B, quận B, Thành phố Hồ Chí Minh.

Người đại diện ủy quyền cho ông K, bà H, bà C: Ông Nguyễn Hoài B (các giấy ủy quyền ngày 04/5/2019).

Tại đơn kháng cáo ngày 29 tháng 02 năm 2020, người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn kháng cáo vì không đồng ý với lý do tạm đình chỉ chờ kết quả cung cấp tài liệu, chứng cứ theo Quyết định yêu cầu cung cấp chứng cứ số 10/QĐ-CCTLCC ngày 13/02/2020.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh đề nghị Hội đồng phúc thẩm căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 214, điểm a khoản 5 Điều 314 của Bộ luật Tố tụng dân sự 2015 giữ nguyên quyết định của Tòa án cấp sơ thẩm.

XÉT THẤY:

Về hình thức:

Quyết định tạm đình chỉ giải quyết vụ án dân sự số 27/2020/QĐST-DS ngày 24 tháng 02 năm 2020 của Tòa án nhân dân quận B, Thành Phố Hồ Chí Minh tống đạt hợp lệ cho người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn là công ty Luật TNHH MTV K ngày 27/02/2020.

Ngày 02 tháng 03 năm 2020, người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn là công ty Luật TNHH MTV K nộp đơn kháng cáo yêu cầu Tòa án cấp phúc thẩm hủy toàn bộ Quyết định tạm đình chỉ vụ án dân sự nêu trên và đã tiến hành thủ tục nộp tạm ứng án phí phúc thẩm.

Việc kháng cáo của nguyên đơn nằm trong thời hạn luật định, hợp lệ nên được chấp nhận.

Về nội dung:

Xét, ý kiến của đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn cho rằng chưa hết thời hạn cung cấp tài liệu, chứng cứ theo Quyết định yêu cầu cung cấp chứng cứ số 10/QĐ-CCTLCC ngày 13/02/2020 và đang có đơn khiếu nại đối với quyết định này chưa được giải quyết nhưng Tòa án nhân dân quận B đã ban hành Quyết định tạm đình chỉ giải quyết vụ án dân sự số 27/2020/QĐST-DS ngày 24 tháng 02 năm 2020.

Thấy, ngày 13/02/2020 Tòa án nhân dân quận B gửi Công văn 145/CV-TAQBT đến công ty TNHH MTV S để xác minh về 02 loại vàng JJC và SPC; Công văn số 146/CV-TAQBT gửi đến công an Phường 8, Quận 11, Thành phố Hồ

Chí Minh để xác minh những người con của ông Nguyễn Thành L (chết theo giấy chứng tử số 13, quyển số 01/2010, do Ủy ban nhân dân Phường 8, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh ngày 05/03/2010); Quyết định yêu cầu cung cấp chứng cứ số 10/QĐ-CCTLCC yêu cầu nguyên đơn là bà Nguyễn Thị Kim P cung cấp chứng cứ theo quyết định.

Ngày 24/02/2020, Tòa án nhân dân quận B đã ban hành Quyết định tạm đình chỉ giải quyết vụ án dân sự sơ thẩm số số 27/2020/QĐST-DS đối với vụ án "Tranh chấp thực hiện nghĩa vụ do người chết để lại" giữa nguyên đơn bà Nguyễn Thị Kim P với bị đơn bà Trần Thị H, ông Nguyễn Minh K, bà Nguyễn Ngọc Trân C với lý do cần chờ kết quả thu thập chứng cứ theo quy định tại khoản 1 Điều 214 Bộ luật Tố tụng dân sự 2015.

Tại điểm đ khoản 1 Điều 214 Bộ luật Tố tụng dân sự 2015 quy định:

"1. Tòa án ra quyết định tạm đình chỉ giải quyết vụ án dân sự khi có một trong các căn cứ sau:

đ) Cần đợi kết quả thực hiện ủy thác tư pháp, ủy thác thu thập chứng cứ hoặc đợi cơ quan, tổ chức cung cấp tài liệu, chứng cứ theo yêu cầu của Tòa án mới giải quyết được vụ án"

Như vậy, Quyết định tạm đình chỉ giải quyết vụ án dân sự sơ thẩm số 27/2020/QĐST-DS ngày 24/02/2020 củaTòa án nhân dân quận B thì ngoài lý do cần chờ kết quả cung cấp chứng cứ theo Quyết định yêu cầu cung cấp chứng cứ số 10/QĐ-CCTLCC ngày 13/02/2020 còn có lý do khác là chờ kết quả cung cấp tài liệu chứng cứ của công ty TNHH MTV S và Công an Phường 8, Quận 11, Thành phố Hồ Chí Minh. Do đó, Tòa án nhân dân quận B ban hành Quyết định tạm đình chỉ giải quyết vụ án dân sự là có cơ sở.

Từ những phân tích trên, Hội đồng phúc thẩm xét kháng cáo chấp nhận đề nghị của đại diện Viện kiểm sát nhân dân Thành phố Hồ Chí Minh, không chấp nhận đơn kháng cáo của bà Nguyễn Thị Kim P.

Về án phí: Do giữ nguyên quyết định sơ thẩm bị kháng cáo nên bà Nguyễn Thị Kim P phải chịu án phí dân sự phúc thẩm theo quy định tại khoản 1 Điều 148 Bộ luật Tố tụng dân sự 2015. Tuy nhiên, bà Nguyễn Thị Kim P có đơn xin miễn án phí dân sự phúc thẩm vì bà là người cao tuổi. Do đó, bà P được miễn án phí dân sự phúc thẩm.

Căn cứ vào Điều 314 của Bộ luật Tố tụng dân sự 2015;

Căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 12, Điều 14, khoản 6 Điều 15, khoản 1 Điều 29 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội qui định về mức thu, miễn, giảm, thu nộp, quản lý và sử dụng án phí, lệ phí Tòa án;

QUYẾT ĐỊNH:

1. Không chấp nhận kháng cáo của người đại diện theo ủy quyền của nguyên đơn - bà Nguyễn Thị Kim P.

Giữ nguyên Quyết định tạm đình chỉ giải quyết vụ án dân sự sơ thẩm số số 27/2020/QĐST-DS ngày 24/02/2020 của Tòa án nhân dân quận B, Thành Phố Hồ Chí Minh.

2. Về án phí dân sự phúc thẩm: Bà Nguyễn Thị Kim P được miễn án phí dân sự phúc thẩm.

3. Quyết định này có hiệu lực pháp luật kể từ ngày ra quyết định**.**

Nơi nhận:
- TANDTC;
- TAND Cấp cao tại TP.HCM;
- VKSND TP.HCM;
- TAND Quận Bình Tân;
- Chi cục THADS Q.Bình Tân;
- Bà Nguyễn Thị Kim P;
- Các đương sự;
- Lưu hồ sơ vụ án (T/15).

TM. HỘI ĐỒNG PHÚC THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN HỌP

Lại Huỳnh Tú